加拿大 泰興有限公司
TAI HING COMPANY LTD.
Phone MU 4-1028
265 E. Pender St. Vancouver, B.C. Canada

◁ 最新辦到 ▷
紅芋仔　橙芋仔
鮮馬蹄　鮮蓮藕
沙田柚　柑橘
白片尤　金錢尤
蝦墨魚　三牙或
銀魚　白花片
銀膠帶

MISS ALLENA CHONG
Insurance Agent
426 Main St.
門牌四二六號麵街
電話MU 4-3526
蔣玉蓮保險事務所
代理人壽保險
火燭燕梳等
僑胞如有委託
服務週到

加拿大 李祐華專務所
Harry Lee Agencies
220A Centre Street
CALGARY, ALTA.
電話 33359　話電 26539
弟以服務爲快樂之本。現在開設事務所於卡城。代理實業買賣。生意買賣。各種燕梳。生揭事項。太平洋航空公司。美國總統船公司。來往遠東。日本。香港。機位船位。出國手續。如蒙惠顧。無任歡迎。

鄭少榮 專業鈕花紙油色
寶馬路街三九一號
勝利旅館二十二號房
電話 MU 3-9717

廣東麵廠
NIFTY NOODLES LTD.
213 Cordova St. East
Vancouver, B.C. MU 1-8850
粗・細・炸麵 中西餐館合用
全蛋干麵
淨干麵
零沽發行 歡迎索辦

廣昌 首飾鐘錶行
KWONG CHO HO CO. MU 1-7747

長篇武俠小說

劍氣珠光

王度廬著

孤劍門羣鞭英雄失脚
巧言謀毒計風雷尊師

第八回

身材也長得高些了。不再像是個猴子了。他哥哥譚起的武藝也較前進步了。那陶小個子因爲經管淮河邊譚家的船隻。兩年來頗賺了些錢。自己娶了老婆。置了田產。他也整天穿綢着緞。人家都叫他陶大爺。譚起譚飛也叫他陶大哥。不再是陶小個子了。他就時常帶領猴兒手到城裏去玩。猴兒手早先曾拍見婦女。現在竟由陶小個子的拉攏。結識了一上娼。猴兒手的見聞一廣。他越發裝作大人的樣子。河畔的船隻。村中的田畝。他也都插手經管。久過了幾個月。猴兒手就在鳳陽城內開了一家標局。字號就是「鳳陽譚家標局」。譚起作大掌櫃。猴兒手作大標頭。陶小個子作管帳。把他家裏的幾個教拳師傅全都請作標頭。因爲他們在淮河有船隻。有譚二員外遺留下來的力。所買賣也頗爲不錯。此時猴兒手前是心遂意滿。雖然身材已高。但仍有點猴頭猴腦。不過他的心地倒還不壞。始終忘不了兩件事。一件事就是李慕白。猴兒手到現在還穿服李慕白。覺得現在他們這標局若是請李慕白來作標頭。那有多麼壯門面呢。可是這兩年多李慕白就沒有一點音信。大概他是水性不高。那一次撞在江裏就淹死了。他想起來就有點惋惜。另一件事就是他父親的深仇。猴兒手覺得若不把他父親的仇報了。他們的標走在江湖上都叫人笑話。所以他見人就問那單刀楊小太歲的行踪。可是楊小太歲跟李慕白一樣。也是一點下落也沒有。但是猴兒手仍不死心。他依然是逢人就問。又過了幾個月。這時久在新秋時序。忽然有譚家標局的標頭金眼鼠胡成。延請來一位貴客。這位貴客是路過此地。帶着三四個美貌的小姑娘。劉成給猴兒手介紹道：「這位是北京城四海標店有名的大標頭冒寶昆。當年威震北京。連李慕白都不是他的對手！」猴兒手譚飛一聽是北京有名的標頭來到此地。便十分恭敬。那冒寶昆翻着他那一雙蛇眼。裝着頭上刀疤。似乎頗有架子。不大愛理人。當下猴兒手和他哥哥。特備豐盛筵席。招待這位有名的標頭。冒寶昆大模大樣地坐在首席。譚家兄弟。陶小個子及幾個標頭陪着。

標商公司麵包露那振
GB
96
或
96
貴商之麵包好是汝鋪頭日日新鮮送到

香港明記參茸行
Ming Kee Medicine Co.
HONG KONG
本行專辦
外洋各單土木人參
野山珍參 清補珍參
北高麗參 石柱鳴參
毛林單頭 珠春高丹
各色參茸
著名
香港永樂東街一百二十二號

中醫師 馬兼氏
上海新中國醫學院畢業
考試院檢覈合格中醫生
賀寓亞力山大街四一式號
電話 MU 4-9657 夜 MU 4-7317

聖占士大旅店
ST. JAMES HOTEL
52 Hastings St. E.
Vancouver 4, B.C.
Tel. MU 3-9902
不論百貨重於務求盡善盡美
力促設備完化
本店位近華區
交通便利
倘蒙惠顧
賓至如歸
一流風格
盛譽克己

Empire Drug Store
Carrall & Cordova Sts.
Vancouver, B. C.
Phone PA. 4934
精神及魄力是汝所應得
Bass Vitamineral
此藥丸能補益精神安睡及防傷寒令汝精神爽利
每盒百粒五元
上路街夾加都華街
華派藥材店敬

雲高 大華 廣濟堂中西藥行
KWONG CHAI TONG CO.
122 PENDER ST. EAST MU.1-8613
VANCOUVER 4 B. C
◎林仕宜 專醫
跌打外科
(發明神效)
擦必止藥水，每罐一元，此水善能治一切擦病，癬，癩，鹹粒，水濕，脚趾罅痕爛，尤爲特效一經施用，快過打針也，照常用機製造丸散，快捷妥當如蒙光顧特別歡迎
總司理仕宜啓

McGavin's Milk Loaf
WHITE BREAD
麥嘉云的牛奶麵包
新鮮美味
衛生開胃

雲埠 片打西榮館
PENDER CAFE
168 E. Pender St.
Vancouver B. C.
電話MU.4-2839
精製麵食點心
美味西菜
歡迎僑界士女
移玉光顧

KUNKONE SALON
髮廊
PENDER ST.
電話 MU3-4929
專辦大宗
中國綠呢房女衣裳顧繡及水松名牌宮廷家具鎖杭雜貨應有盡有目錄印便郵寄即奉
常送
各種小衫線仔番禪殮館用衣褲仔女衫面衣面禪園身袖布茶巾旅店床布枕袋毛巾毯等大量貿獻

固蘭天堂殯儀館
Glenhaven Memorial Chapel
Funeral Directors
1235 E. Hastings St. HA. 6940
殯殮事務經驗豐富完善妥辦
華友光顧特別計平
司理人 佐麥吾謹啓

雲埠 金源利記
GIM LEE YUEN HING KEE
75 PENDER ST. E. VANCOUVER 4, B.C.
PHONE — MA. 9743
◀新話電▶
MU. 5-9743
金清芳水仙花
生晒荔枝乾
糖薑沙田柚
即到

新世界旅館
176 Pender St. E. Tel. MU 1-9035
Vancouver, B.C.
司理盧福勝 黃國連
NEW WORLD ROOMS
光顧特別歡迎
本旅館新入接手管業大加改良煥然一新房舍通爽空氣流暢床褥新買清潔本旅館招待妥當來往便捷歡迎

◎重新廣告
Lux Theatre 樂斯戲院
即日放映
「著名銀幕」
「電影好戲」
兼映旅諸時事寶片

東亞旅社
TUNG AH ROOMS
101 E. PENDER ST.
Vancouver 4, B. C.　電話 MU 1-5000
本社位居適中
設備完善
床褥潔淨
時常充足
來往駐宿
長住留居
各界翰墨
上落週安
飛機代辦
車票
服務代辦
如蒙垂委
竭誠歡迎
關邦健謹啓

蔡伯招影
Workman Studio
642 Main St. MU1-4578
Vancouver, B. C.
本館影家庭相
結婚相護照相
與契據文件等
常備新娘伴娘
禮服

HOTEL SUN AH
雲高 100 Pender St. E.
Vancouver, B.C.
電話 MU 5-9064
新亞旅社
華區適中
出入利便
房舍通爽
床褥清潔
煖氣熱水
日夜供應
招呼週到
優施光顧
格外歡迎
司理 朱法明 旺啓

B.C. COLLATERAL
77 E. HASTINGS ST.
當
當押利息低廉押物留候壹年秘密交易
本公司有鑽石。鏢仔。相架。千里鏡。音樂器具及各種行李出賣。價錢相宜。
携此告白來即以九折計
喜市定街東七十七號卑詩押舖廣告
本報印件部。特用綠色厚。紙料印備全副字花咭片。并製備耐用厚紙袋。價錢相宜。隨時應命。

葉求錦　Dr. K. G. Yip　536 Main St.　Phone: Off. MU. 1-1716　Res. HE. 3-3103
龔邦耀　Dr. E. B. Gung　193 E. Hastings　Phone: Off. MU. 1-8610　Res. EM. 7017
趙社鴻　Dr. F. S. Chu　16 E. Hastings　Phone: Off. MU. 3-2053　Res. WA. 2-8211
陳繼堯　Dr. G. H. Chan　628 Main St.　Phone: Off. MU. 4-2824　Res. DI. 6846
梁甦魂　Dr. S. W. Leung　426 Main St.　Phone: Off. MU. 4-4934　Res. CH. 7744
黃永源　Dr. W. Y. Wong　221 Main St.　Phone: Off. MU. 1-4709　Res. CE. 8338
陳因　Dr. Theo. Y. Chang　193 E. Hastings St.　Phone: Off. MU. 5-7516　Res. KE. 7784-L
周亮英　Dr. L. Ying Chou　1541 West Broadway　Phone: Off. CE. 0911　Res. CH. 8626
黃文雄　Dr. Jock Wong　193 E. Hastings St.　Phone: Off. MU. 3-5230　HE 4-7741
徐鐸權　Dr. Dodd Q. Chu　4695 Kingsway　Suite 4, S. Burnaby　Phone: Off. HE. 3-0545　Res. HE. 3-6783
蔣黃文英　Dr. M. H. Chung　Suite 2, 224 E. Broadway　Phone: Off. EM. 2618　Res. KE. 9776
李達宸　Dr. D. S. Lee　193 E. Hastings St.　Phone: Off. MU. 1-7059　Suite 101
吳順才　Dr. Chye S. Goh　501 Main St.　Phone: Off. MU. 5-6302　Suite 5

羅萬有
Hoy's 450 Main St. Vancouver, B.C. MU1-1813
馬開錫電器行
目錄印備函索即奉　精工接
◀外埠歡迎 C. O. D. 交易 快捷安全▶

專售及修理各種家庭電具各國名
★香港幸運唱片公司出品粵語唱片
電影名劇 李少芸編撰
鴛鴦淚 三張 天涯 何文煥 張醒非 合唱 崔妙芝 李香琴 小甘羅
舞台名劇 梁山人編撰
苦鳳鶯憐 三張 林家聲 余惠芬 新梁醒波 合唱 洗劍飛 何燕燕 李紅桃
電影名劇 潘一帆編撰
新白金龍 三張 (電影皇帝)張瑛 梅欣 新靚少鳳 張 吳君麗 麥秋儂 袁立祥 合唱
★三十三轉音樂唱片
㈠漢宮秋月 ㈡孔雀開屏 ㈢蝴蝶曲 ㈣醉月 ㈤柳底鶯 ㈥出谷黃鶯 一張
㈠落葉風聲 ㈡凱旋 ㈢狂歡 ㈣盼郎歸 ㈤懷舊 ㈥三寶佛 一張
㈠連環扣 ㈡柳搖金 ㈢隨達飛黃 ㈣到春雷 ㈤楊翠喜 ㈥月影寒梅 一張
本行近由香港辦到大幫麗聲錄音唱帶。此等爲麗的呼聲錄自舞台劇，播音劇，電影，名家歌唱，話劇，時代曲等。由各名伶名星何非凡，新馬仔，芳艷芬，任劍輝，白雪仙等主唱。式樣俱備。錄音清晰。取材新穎。保證貴客滿意。每卷九元半者則附歌詞。每卷七元半。

玉女凡心　上下卷
俏潘安大鬧鳳凰樓　上下卷
黃飛虎反五關　上下卷
鳳閣燈前碎玉簫　上下卷
凡夫碧侶兩情深　上下卷
洛神　上下卷
萬惡淫爲首　上下卷
風箏誤　上下卷
一代名花花濺淚　上下卷
新梨花罪子　上下卷
昭君出塞　上下卷
三年一哭二郎橋　上下卷
海角孤臣血淚花　上下卷
程大嫂　上下卷
蚧仔夜祭蚧美人　上下卷
四寶臨門　上下卷
重見月團圓　上下卷
醋娘傳　上下卷
★時代曲
唐伯虎点秋香　上下卷
富貴牡丹花　上下卷
錯把銀梳照玉郎　上下卷
月宮尋寶盒　上下卷
琵琶記　上下卷
跨鳳乘龍　上下卷
西廂記　上下卷
荆軻刺秦皇　上下卷
仙女牧羊　上下卷

廠影相機攝音機與傳真機　程工爐水熱氣煤火電種各裝